Ao no Flag
Chapter 8

COSMIC ENZYME SCANS:

TRANSLATION
DIDGERIDIO

TYPESETTING
DEICARIO

FOLLOW US ON TWITTER:
TWITTER.COM/COSMICENZYME

「CHAPTER 8」

AOHAMA HIGH SCHOOL SPORTS FESTIVAL

青のフラッグ

Blue Flag

KAITO

Finally the day of the sports festival!

カシャ

とんだ

とんだー？

ピロ

すごーい

あ

カシャ

きゃあ

カシャ

キャあ♡
キャあ♡
キャあ♡
キャあ♡
青浜高等学校♡
IT'S AMAZING, KASHIYAMA AND TSUMORI! IT FITS PERFECTLY!
HOW IS IT?
AS EXPECTED OF THE PRESIDENT AND VICE-PRESIDENT OF THE HANDICRAFT CLUB!
I'M GLAD WE MADE IT ON TIME.
は
EVERYONE LOOKS PERFECT!
WHAT EXACTLY IS PERECT ABOUT THIS?!

LOOK AT THIS!

I TOLD YOU IT WAS HUGE!

!?

PERFECT.

I'LL TAKE THAT FROM YOUR COLD, DEAD MUSHROOMY HANDS!!

SOOOO CUUUUUUUTE!!

……

MOE?! WHENEVER BOYS TRY TO LOOK MOE, THEY COME OFF AS GROSS! ADJUST IT NOW!!

AN AMATEUR LIKE YOU CAN'T POSSIBLY COMPREHEND THE MOE FACTOR OF THIS SLEEVE LENGTH!

BUT IT'S IMPORTANT YOU MATCH WITH KUZE!

IT'S FINE! TAKE SOME OF ME TOO!

STOP IT!

AH! EVEN TOUMA!

.....

FOR MEMORIES' SAKE.

AH... OK...

LET'S ROLL.

AH, MY BAD.

WHAT ARE YOU DOING GOSSIPING?

WE'RE UP NEXT!

SO THIS WILL BE HIS FINAL EXPERIENCE OF THIS TYPE OF EVENT...?

TOUMA ISN'T GOING TO UNIVERSITY.

HIGH SCHOOL'S FINAL SPORTS FESTIVAL.

HUH?!

SCREW IT UP, AND YOU'RE MINCEMEAT.

ぎゃはは

JUST CALM DOWN, YOU CAN DO IT!

YOU'LL BE FINE, KUZE! SHOW THEM HOW HARD YOU'VE PRACTISED!

YEAH!

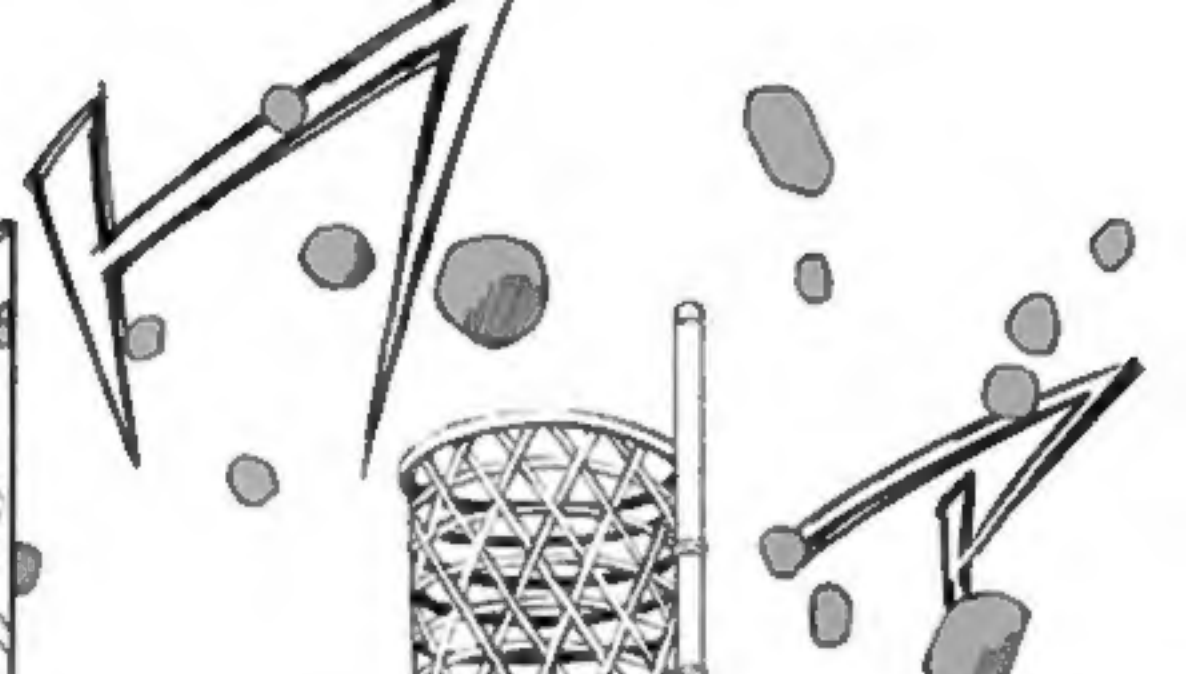
O... OK.

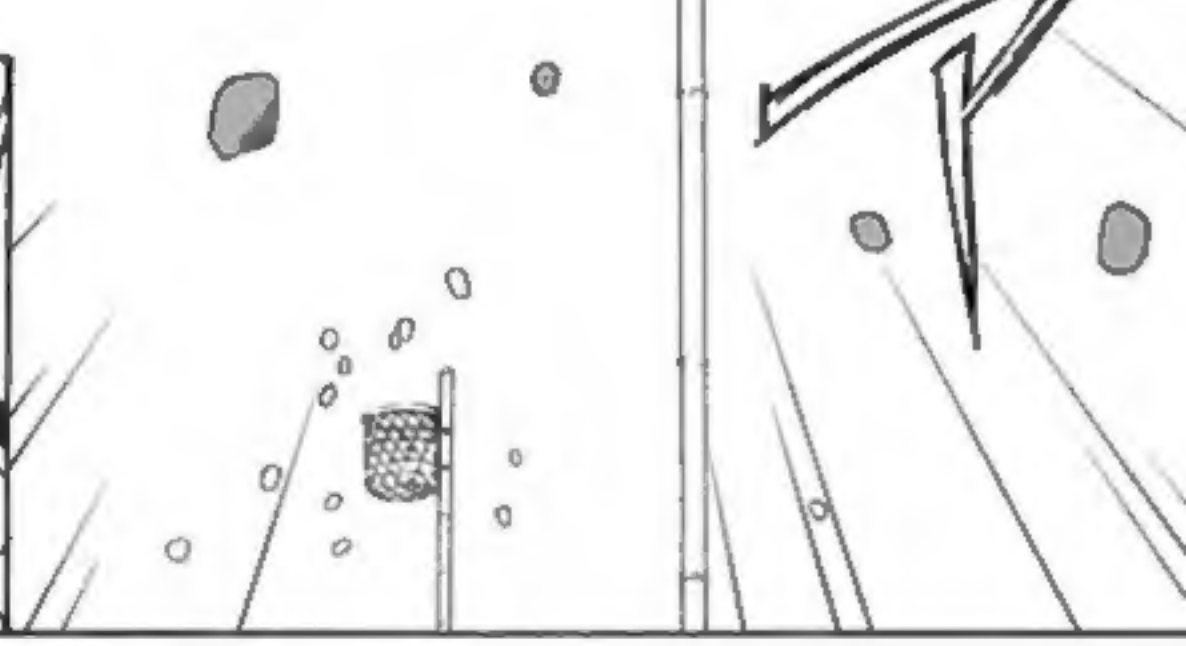
THE 100M RUN!

THE 3RD EVENT!

AS EXPECTED OF THE TRACK CLUB...

MASUMI IS AMAZING!





PICK A GOD AND PRAY!

SO YOU'VE FINALLY ARRIVED, MUSHROOM MONSTER!

PREPARE YOURSELF, TAICHI!

WE MEET AGAIN ON THE BATTLE-FIELD AFTER 100 YEARS!

I'VE GOT IT!

SH-

WHAT JUST

ooo

HAPPENED?

ミュミュミュ

AND WITH THE END OF THE CAVALRY BATTLE, THE MORNING EVENTS ARE NOW OVER.

OMEGA!!

カ!!
カ!!
カ!!

TAICHI!

AH, NAH, ACTUALLY I'VE-

WAIT, YOU'RE NOT GOING BACK TO THE CLASSROOM, TAI?

THAT WAS A SHAME ...

DAMN YOU, OMEGA ...

OH, HELLO, TOUMA! YOU WERE SO SUAVE AS THE CHEER TEAM LEADER!

HELLO, MRS. ICHINOSE.

THANK YOU VERY MUCH!

OH! HEL-

!!

HELLO

UM... H...HE...

MUM, DON'T CALL ME SO LOUDLY LIKE THAT...!

WHERE'S YOUR THANK YOU?

HERE, YOUR BENTO.

THANK YOU VERY MUCH.

TAICHI! SHOW RESPECT TO YOUR FAMILY!

SHUT UP! HURRY UP AND LEAVE!

WHAT'S THIS?! YOU AND A GIRL?! TOGETHER?!

AKIKO?

YOUR FRIENDS?

HI, TAICHI. YOUR DRUMMING WAS COOL!

HI, AKIKO.

DON'T SAY THAT!

MY HEALTH IS GOOD TODAY SO IT'S FINE!

I TOLD YOU THAT YOU DIDN'T HAVE TO COME!

HAHAHA, YOU FOUND ME.

ALRIGHT!

HELLO

AH...UM... HE...HE...

.....

"GAPE"

HELLO.

WOW! SHE'S SO CUTE! ♡

I'M TOUMA'S SISTER, AKIKO.

AKIKO!

SORRY, FUTABA.

HUUH? WHAT'S WRONG?

EH? IT... IT'S FINE.

AH... WELL...

TO BE EXACT, SHE'S TOUMA'S SISTER-IN-LAW ...

THAT'S TOUMA MITA'S SISTER?

TOUMA'S BROTHER'S WIFE.

GO HOME!

YOU SHOULD WATCH YOUR TONE IN FRONT OF GIRLS.

YOU WERE STILL HERE?!

WELL THEN, I GUESS I'LL HEAD OFF.

EVENT 13...

MAMI! HEAR ME OUT!

LET'S SEE... THEY'RE DOING IT BUT...

WELCOME BACK.

WHAT EVENT ARE WE UP TO NOW?

AHH... IT'S NO GOOD.

IF I GET FIRST PLACE IN THE RELAY,

PLEASE GO OUT WITH ME!

MAMI REALLY IS THE ONLY ONE FOR ME.

WE BROKE UP.

DON'T YOU HAVE A GIRL-FRIEND?

HE SAID IT.

HUH?!

THOSE TWO ARE AT IT AGAIN ...

DAMN THOSE CHADS AND STACEYS ...

I'M SERIOUS! PLEASE, MAMI! THINK ABOUT IT!

DIE, BALDY!

YOU'RE GARBAGE!

EW! GROSS! YOU'RE THE WORST!

WHAAAT?!

PLEASE ASSEMBLE AT THE DESIGNATED LOCATION.

EVENT 16. WOULD THE STUDENTS WHO SIGNED UP FOR THE MIXED RELAY,

IT'S FINALLY HERE.

OH.

"CLONK"

DID TOUMA ALREADY GO?

AH... YEP...

HUH?

YEP.

YEP!

...YOU OKAY?

...YES, I AM.

TAP
TAP

リレー

LIKE IT MATTERS.

GO EASY ON ME.

YO.

I THOUGHT YOU WOULD OPPOSE IT MORE.

LIKE "DON'T INVOLVE FUTABA!"

OR SOME-THING.

THE CHEER TEAM.

I DID IT BEFORE,

AND WE ALL GOT HURT.

I WON'T MAKE THE SAME MISTAKE.

OTHER PEOPLE'S ROMANCE...

AND HOW TO HELP THEM.

I JUST DON'T UNDERSTAND!

DID SOMETHING HAPPEN?

YOU SAID WE'RE THE SAME,

BUT YOU'RE WRONG.

HEY.

NOT THE SAME AS YOU.

I'M STILL

YEAH?

SO I'LL SUPPORT YOU...

LET'S GIVE IT EVERYTHING WE HAVE FOR OUR FINAL SHOW OF POWER!

WE ENTRUST OUR HOPES TO THE RELAY RUNNERS!

HERE IT IS!

EACH GROUPS' CHEERING TEAMS WILL PERFORM THEIR VICTORY CHEER!

BUT BEFORE THE FINAL EVENT,

AND NOW THE LONG AWAITED FINAL COMPETITION!

AH.

入場門

入場門

YOU CAN DO IT!

入場門

ざわ

ざわ

ざわ

…FUTABA?

?

WHAT ARE YOU DOING?

…HEY,

C'MON, WHAT'S WRONG, KUZE?

WHAT'S THE MATTER? YOU CAN DO IT!

ざわ

ざわ

ざわ

On the big stage, something has happened to Kuze!